

Ürününüzü kaydetmek ve destek almak için şu adrese gidin:

www.philips.com/welcome

AZ382



TR Kullanım kılavuzu

PHILIPS

İçindekiler

1	Önemli	5
	Güvenlik	5
	Bildirim	7
<hr/>		
2	CD Soundmachine	9
	Giriş	9
	Kutunun içindekiler	9
	Ana ünite hakkında genel bilgiler	10
<hr/>		
3	Başlarken	12
	Güç kaynağı seçimi	12
	Açma	13
<hr/>		
4	Oynatın	14
	Disk çalma	14
	USB'den oynatma	14
	Çalmayı duraklatma/devam ettirme	15
	Bir parçaya geçme	15
	Parça içinde arama yapma	15
	Tekrarlı ve rastgele çalma	15
	Parça programlama	16
<hr/>		
5	Ses ayarlama	17
	Ses seviyesi ayarı	17
	Bas güçlendirme	17
<hr/>		
6	Radyo dinleme	18
<hr/>		
7	Harici cihazdan müzik dinleme	19

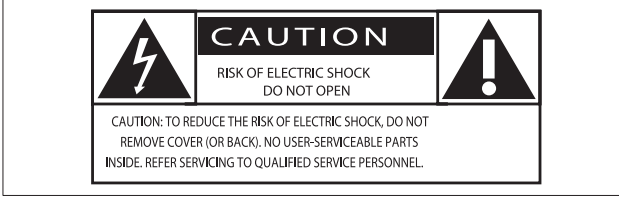
8	Ürün bilgileri	20
	Özellikler	20
	USB oynatılabilirlik bilgileri	21
	Desteklenen MP3 disk formatları	21
	Bakım	22

9	Sorun giderme	23
----------	----------------------	-----------

1 Önemli

Güvenlik

Bu güvenlik sembollerini öğrenin



Bu 'yıldırım' sembolü, ünitenizdeki yalıtılmamış materyallerin elektrik çarpmasına neden olabileceği anlamına gelir. Evinizdeki herkesin güvenliği için, lütfen ürün muhafazalarını çıkarmayın.

'Ünlem işareti', çalışma ve bakım sorunlarını önlemek için ekteki ilgili bilgileri dikkatle okumanız gereken özelliklere dikkat çeker.

UYARI: Yangın veya elektrik çarpması riskini azaltmak için, bu ürün yağmura ya da neme maruz bırakılmamalıdır ve vazolar gibi sıvıyla dolu objeler bu ürünün üzerine yerleştirilmemelidir.

DİKKAT: Elektrik çarpmasını önlemek için fişi prize tam takın. (Polarize fişlerin kullanıldığı bölgeler için: Elektrik çarpmasını önlemek için geniş ucu geniş yuvaya takın.)

- ① Bu talimatları okuyun.
- ② Bu talimatları saklayın.
- ③ Tüm uyarıları dikkate alın.
- ④ Tüm talimatları izleyin.
- ⑤ Bu cihazı suya yakın yerlerde kullanmayın.
- ⑥ Yalnızca kuru bezle temizleyin.
- ⑦ Havalandırma deliklerini kapatmayın. Üreticinin talimatlarına göre kurun.
- ⑧ Radyatör, kalorifer ızgarası, soba gibi ısı kaynaklarının veya ısı üreten diğer cihazların (amplifikatörler dahil) yanına kurmayın.

- 9 Güç kablosunun, özellikle fişlerde, prizlerde ve cihazdan çıktıkları yerlerde üzerine basılmasını veya sıkışmasını önleyin.
- 10 Yalnızca üretici tarafından belirtilen ek parçalar/aksesuarlar kullanın.
- 11 Gökürültülü havalarda veya uzun süre kullanılmadığında cihazın fişini çekin.
- 12 Tüm servis işlemleri için yetkili servis personeline başvurun. Güç kaynağı kablosu veya fişinin zarar görmesi, cihaza sıvı dökülmesi veya içine nesne düşmesi, cihazın yağmur veya neme maruz kalması, normal şekilde çalışmaması veya yere düşmesi gibi nedenlerle cihazın zarar görmesi durumunda servis işlemi gerekir.
- 13 **Pil kullanım UYARISI – Fiziksel yaralanmaya, eşyaların veya ünitenin hasar görmesine neden olabilecek pil sızıntısını engellemek için:**
 - Tüm pilleri + ve - ünitenin üzerinde gösterilen yere gelecek şekilde, doğru biçimde takın.
 - Pilleri karıştırmayın (eski ve yeni veya karbon ve alkalin vs.).
 - Ünite uzun süre kullanılmayacaksa pilleri çıkarın.
- 14 Cihaz, sıvı damlamasına veya sıçramasına maruz bırakılmamalıdır.
- 15 Tehlike kaynaklarını cihazın üzerine koymayın (örn. sıvı dolu nesnelere, yanan mumlar).
- 16 **ANA ŞEBEKE fişi veya cihaz bağlantısının bağlantı kesme cihazı olarak kullanıldığı yerlerde, bağlantı kesme cihazı kullanıma hazır bir durumda kalmalıdır.**



Uyarı

- Bu ürünün muhafazasını kesinlikle çıkarmayın.
- Bu ürünün hiçbir parçasını yağlamayın.
- Bu ürünü hiçbir zaman diğer elektrikli ekipmanların üzerine koymayın.
- Bu ürünü doğrudan güneşten, çıplak alevlerden veya ısıdan koruyun.
- Ürünün içindeki lazer ışını kesinlikle bakmayın.
- Cihazın güç bağlantısını kesmek için güç kablosu, fiş veya adaptöre kolayca erişebileceğinizden emin olun.



Dikkat

- Burada belirtilenler haricinde kontrol veya ayarlar kullanılması ya da prosedürler uygulanması, tehlikeli radyasyona maruz kalmaya veya başka tehlikeli işlemlere neden olabilir.

Bildirim

Cihaz üzerinde yapılan, Philips Consumer Lifestyle tarafından açıkça onaylanmayan her türlü değişiklik, kullanıcının bu cihazı alıştırma yetkisini geçersiz kılabilir.



Bu ürün, Avrupa Birliği radyo paraziti gereksinimlerine uygundur.

Bu ürün, aşağıdaki yönerge ve yönetmeliklere uygundur: 2004/108/EC ve 2006/95/EC

Geri dönüşüm



Ürününüz, geri dönüşüme tabi tutulabilen ve yeniden kullanılabilen, yüksek kalitede malzeme ve parçalardan tasarlanmış ve üretilmiştir.

Üzerinde çarpı işaretili tekerlekli çöp kutusu işaretili etiket bulunması, söz konusu ürünün 2002/96/EC sayılı Avrupa Yönergesi kapsamında olduğu anlamına gelir.



Bu ürünü kesinlikle diğer evsel atıklarla birlikte atmayın. Lütfen, elektrikli ve elektronik ürünlerin ayrı toplanması ile ilgili yerel kurallar hakkında bilgi edinin. Eskiyen ürününüzün atık işlemlerinin doğru biçimde gerçekleştirilmesi, evre ve insan sağlığı üzerinde olumsuz etkilere yol açılmasını önlemeye yardımcı olur. Ürününüzde 2006/66/EC sayılı Avrupa Direktifi kapsamında düzenlenen ve normal evsel atıklarla atılmaması gereken piller kullanılmaktadır.

Ürün üzerinde çarpı işareti bulunan bir tekerlekli çöp kutusu simgesiyle birlikte 'Pb' kimyasal simgesi de taşıyorsa, bu simge pillerin kurşunla ilgili yönetmelik tarafından belirlenen koşullarla uyumlu olduğunu anlamına gelir:



Lütfen pillerin ayrıca toplanması hakkındaki yerel yönetmelikler ile ilgili bilgi edinin. Pillerin düzgün atılması, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçların ortaya çıkmasının önlenmesine yardımcı olur.

Çevresel bilgiler

Gereksiz tüm ambalaj malzemeleri çıkarılmıştır. Ambalajı üç malzemeye kolayca ayrılabilir şekilde yapmaya çalıştık: karton (kutu), polistiren köpük (tampon) ve polietilen (torbalar, koruyucu köpük tabakası.)

Sisteminiz, uzman bir firma tarafından parçalanması halinde geri dönüştürülebilir ve kullanılabilir malzemelerden oluşmaktadır. Lütfen ambalaj malzemelerinin, tükenen pillerin ve eski donanımın atılmasında yerel yönetmeliklere uygun hareket edin.



Be responsible
Respect copyrights

Bilgisayar programları, dosyalar, yayınlar ve ses kayıtları da dahil olmak üzere kopyalamaya karşı korumalı malzemenin yetkilendirilmemiş kopyalarının hazırlanması, telif hakkı ihlali anlamına gelebilir ve suç teşkil edebilir. Bu cihaz, bu tür amaçlarla kullanılmamalıdır.



Windows Media ve Windows logosu, Microsoft Corporation'ın Amerika Birleşik Devletleri ve/veya diğer ülkelerdeki ticari markaları ya da tescilli ticari markalarıdır.

Bu cihaz aşağıdaki etiketi içerir:



2 CD Soundmachine

Bu ürünü satın aldığınız için tebrikler, Philips'e hoş geldiniz! Philips'in sunduğu destekten tam olarak yararlanmak için, ürününüzü www.philips.com/welcome adresinde kaydettirin.

Giriş

Bu ünite ile disklerde, USB aygıtlarından ve diğer harici kaynaklardan müzik dinlemenin keyfini çıkarabilir ya da radyo istasyonlarını dinleyebilirsiniz.

Bu ünite de sesleri zenginleştiren Dinamik Bas Kuvvetlendirme (DBB) özelliği bulunur.

Bu ünite aşağıdaki medya formatlarını destekler:

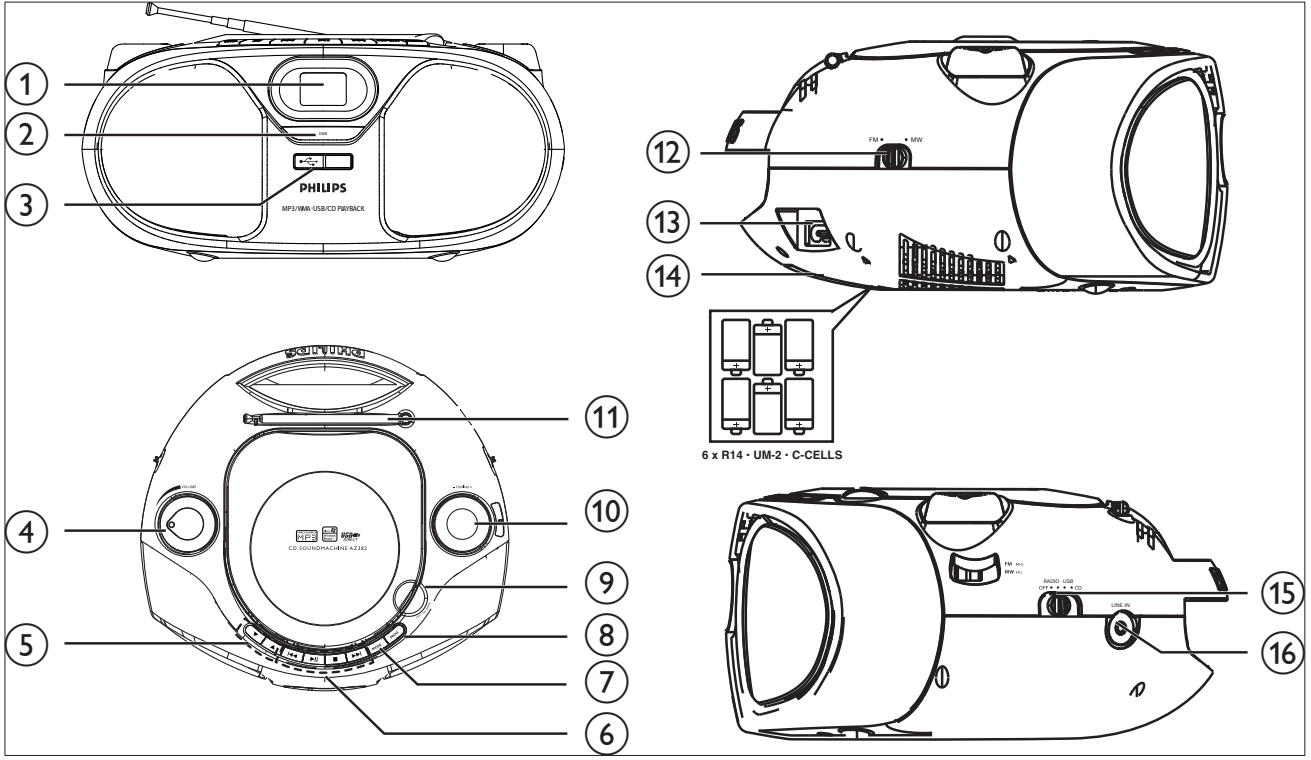







Kutunun içindekiler

Ambalaj içeriğini kontrol edin:

- Ana ünite
- AC güç kablosu

Ana ünite hakkında genel bilgiler



- ① **Gösterge paneli**
 - Geçerli durumu gösterir.
- ② **DBB**
 - Dinamik bas güçlendirmeyi açar veya kapatır.
- ③ 
 - USB yığın depolama aygıtı için konektör.
- ④ **VOLUME**
 - Ses seviyesini ayarlar.
- ⑤ 
 - Önceki veya sonraki MP3 albümüne atlar.
- ⑥ 
 - Oynatmayı başlatır veya duraklatır
 - Önceki/sonraki parçaya atlar.
 - Parça veya disk içinde arama yapar.
 - Oynatmayı durdurur veya program siler.

- ⑦ **MODE**
 - Tekrar alma veya rastgele çalma modunu seçer.
- ⑧ **PROG**
 - Parçaları programlar.
- ⑨ **LIFT TO OPEN**
 - Disk bölmesini açın.
- ⑩ **TUNING +/-**
 - Bir radyo istasyonu ayarlar.
- ⑪ **FM anteni**
 - FM sinyal alımını iyileştirir.
- ⑫ **Bant seçici**
 - FM veya MW frekansını seçer.
- ⑬ **AC güç girişi**
 - AC güç kablosunu bağlayın.
- ⑭ **Pil bölmesi**
 - İsteğe bağlı güç kaynağı olarak 6 adet 6 R14, UM-2 veya C tipi pil (birlikte verilmez) takın.
- ⑮ **Kaynak seçici**
 - CD, radyo veya USB kaynağı seçer.
 - Cihazı kapatır.
- ⑯ **LINE-INkonektr (3,5 mm)**
 - Harici bir ses cihazı (MP3 alar gibi) bağlayın.

3 Başlarken



Dikkat

- Burada belirtilenler haricinde kontrol veya ayarlar kullanılması ya da prosedürler uygulanması, tehlikeli radyasyona maruz kalmaya veya başka tehlikeli işlemlere neden olabilir.

Bu bölümdeki talimatları her zaman sırasıyla takip edin.

Güç kaynağı seçimi

Ünite AC gücüyle veya pille çalışır.

AC gücü



Dikkat

- Ürüne hasar verme riski! Güç kaynağı geriliminin ünitenin altında belirtilen gerilimle aynı olduğundan emin olun.
- Elektrik çarpması riski! AC gücünü keserken her zaman fişi prizden çekin. Kesinlikle kabloyu çekmeyin.



Not

- Tip plakası, ana ünitenin altında bulunur.

AC güç kablosunu ana ünitenin güç girişine, ardından duvar prizine takın.

Pil gücü

- 1 Ünitenin altındaki pil bölmesini açın.
- 2 Kutupları (+/-) gösterildiği gibi olacak şekilde 6 R14, UM-2 veya C tipi pilleri (birlikte verilmez) takıp pil bölmesini kapatın.



Not

- Pillerde kimyevi maddeler bulunur; bu yüzden doğru biçimde atılmalıdır.

Açma

Kaynak seçiciyi **CD, RADIO** veya **USB** konumuna getirin.

Kapatma

Kaynak seçiciyi **OFF** konumuna getirin.

4 Oynatın


Disk çalma


- 1 Kaynak seçiciyi **CD** olarak ayarlayın.
- 2 Disk bölmesini açın.
- 3 Baskılı tarafı yukarı gelecek şekilde bir disk koyup disk bölmesini kapatın.
- 4 Oynatımı başlamak için **▶||** düğmesine basın.
 - Oynatmayı durdurmak için **■** tuşuna basın.

USB'den oynatma



Not

- USB depolama cihazında çalınabilir ses içeriği bulunduğundan emin olun.
- Olası girişimi engellemek için, ünitenin  konektörüne USB uzatma kablosu takılması önerilmez.

- 1 USB depolama cihazını bu ünitenin ön panelinde bulunan  konektörüne bağlayın.
- 2 USB kaynağını seçebilmek için kaynak seçiciyi **USB** konumuna getirin.
 - ↳ Oynatma otomatik olarak başlar:
 - Bir klasör seçmek için **▲▼** tuşuna basın.
 - Bir ses dosyası seçmek için **◀◀ / ▶▶** düğmesine basın.
 - Oynatmayı başlatmak için **▶||** düğmesine basın.
 - Oynatmayı durdurmak için **■** tuşuna basın.

Çalmayı duraklatma/devam ettirme

- 1 Çalma sırasında ►|| tuşuna basarak çalmayı duraklatabilir / devam ettirebilirsiniz.

Bir parçaya geçme

CD için:

- 1 Parça seçmek için ◀◀ / ▶▶ düğmesine basın.

MP3 ve WMA için:

- 1 Bir albüm veya klasör seçmek için ▲ ▼ tuşuna basın.
- 2 Bir önceki/sonraki parça veya dosyayı seçmek için ◀◀ / ▶▶ tuşuna basın.

Parça içinde arama yapma

- 1 Çalma sırasında ◀◀ / ▶▶ tuşunu basılı tutun.
- 2 Normal oynatmaya geri dönün.

Tekrarlı ve rastgele çalma

- 1 Aşağıdaki seçimleri yapmak için **MODE** tuşuna arka arkaya basın:
 - geçerli parçayı tekrarlayarak çalma.
 - tüm parçaları arka arkaya çalma.
 - tüm parçaları rastgele sırayla çalma.
- 2 Normal çalmaya dönmek için **MODE** tuşuna arka arkaya basarak tekrarlı veya rastgele çalmayı iptal edin.

Parça programlama

En fazla 20 parça programlanabilir.

- 1 Durma konumundayken programlama modunu etkinleştirmek için **PROG** düğmesine basın.
↳ [PROG] (programla) görüntülenir ve yanıp söner.
- 2 MP3/WMA için ▲ ▼ tuşuna basarak bir albüm seçin.
- 3 Bir parça numarası seçmek için ◀◀ / ▶▶ düğmesine basın ve ardından onaylamak için **PROG** düğmesine basın.
- 4 Programlanacak tüm parçaları seçip kaydetmek için 2-3. adımları tekrarlayın.
- 5 Programlanan parçaları çalmak için ▶ || tuşuna basın.
↳ Çalma sırasında [PROG] (programla) görüntülenir.
 - Programı silmek için, durma konumunda ■ düğmesine basın.

5 Ses ayarlama

Ses seviyesi ayarı

- 1 Çalma sırasında ses seviyesini artırmak veya azaltmak için **VOLUME** düğmesini çevirin.

Bas güçlendirme

- 1 Oynatma sırasında **DBB** düğmesine basarak dinamik bas güçlendirmeyi açıp kapatın.
↳ DBB açıldığında DBB görüntülenir.

6 Radyo dinleme

- 1 Kaynak seçiciyi **RADIO** konumuna getirin.
- 2 Bant seçiciyi **FM** veya **MW** konumuna getirin.
- 3 Bir istasyon ayarlamak için **TUNING +/-** düğmesini döndürün.



İpucu

- FM sinyal alımını iyileştirmek için FM antenini tam olarak uzatıp ayarlayın.
- Ünitenin dahili MW anteni vardır. Daha iyi sinyal alımı için üniteyi çevirin.

7 Harici cihazdan mzk dinleme

Bu nite üzerinden harici ses cihazları da (MP3 alar gibi) dinleyebilirsiniz.

- 1 niteyi açar:
 - Kaynak seçiciyi **CD, RADIO** veya **USB** konumuna getirin.
- 2 Şu noktalara bir ses kablosu (birlikte verilmez) takın:
 - nite zerindeki **LINE-IN** konektörü (3,5 mm).
 - harici cihazdaki kulaklık jakı.
- 3 Cihazı oynatmaya baŐlayın (bkz. cihaz kullanım kılavuzu).

8 Ürün bilgileri



Not

- Ürün bilgileri, önceden bildirilmeden değiştirilebilir.

Özellikler

Disk

Lazer tipi	Yarı iletken
Disk çapı	12cm/8cm
Desteklenen diskler	CD, CD-R, CD-RW, MP3-CD ve WMA-CD

Radyo

Ayarlama aralığı	FM: 87.5 - 108 MHz; MW: 531 - 1602 kHz
------------------	---

Genel bilgiler

Çalışır durumdaki güç tüketimi	15W
Boyutlar	
Ana Ünite (G x Y x D)	261 x 121 x 245 mm
Ağırlık	1,63 kg

USB oynatılabilirlik bilgileri

Uyumlu USB depolama cihazları:

- USB flash bellek (USB 2.0 veya USB 1.1)
- USB flash oynatıcılar (USB 2.0 veya USB 1.1)
- bellek kartları (bu sistemle çalışması için ayrıca kart okuyucu gerektirir)

Desteklenen formatlar:

- USB veya bellek dosyası formatı FAT12, FAT16, FAT32 (sektör boyutu: 512 bayt)
- MP3 bit oranı (veri oranı): 32-320 Kbps ve değişken bit oranı
- En fazla 8 seviyeye kadar iç içe klasör
- Albüm/klasör sayısı: en fazla 99
- Parça/başlık sayısı: en fazla 511
- ID3 etiketi v2.0 veya sonrası
- Dosya adı Unicode UTF8 olmalıdır (maksimum uzunluk: 128 bayt)

Desteklenmeyen formatlar:

- Boş albümler: Boş albümler, MP3 dosyası içermeyen albümlerdir ve ekranda gösterilmezler.
- Desteklenmeyen dosya formatları atlanır: Örneğin, Word belgeleri (.doc) veya .dlf uzantısı olan MP3 dosyaları göz ardı edilir ve oynatılmaz.
- AAC, WAV ve PCM ses dosyaları
- DRM korumalı WMA dosyaları (*.wav, *.m4a, *.m4p, *.mp4, *.aac)
- Kayıpsız formattaki WMA dosyaları

Desteklenen MP3 disk formatları

- ISO9660, Joliet
- Maksimum başlık sayısı: 511 (dosya adının uzunluğuna bağlı olarak)
- Maksimum albüm sayısı: 99
- Desteklenen örnekleme frekansları: 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz
- Desteklenen bit hızları: 32~256 (kbps), değişken bit hızları

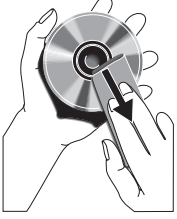
Bakım

Kasanın temizliği

- Yumuşak bir deterjanla hafifçe nemlendirilmiş yumuşak bir bez kullanın. Alkol, amonyak veya aşındırıcı madde içeren çözeltiler kullanmayın.

Disklerin temizlenmesi

- Kirlenen diskleri temizlik beziyle silin. Diski ortasından dışarı doğru silin.



- Benzin, tiner gibi solventler, piyasada bulunan temizlik maddeleri veya analog plaklara yönelik antistatik spreylere kullanmayın.

Disk lensinin temizliği

- Uzun süreli kullanımdan sonra disk lensinde toz veya kir birikebilir. Çalma kalitesini korumak için, disk lenslerini Philips CD lens temizleyiciyle veya piyasadaki diğer temizleyicilerle temizleyin. Temizleyiciyle birlikte verilen talimatlara uyun.

9 Sorun giderme



Dikkat

- Bu ürünün muhafazasını kesinlikle çıkarmayın.

Garantinin geçerliliğini korumak için ürünü kendi olanaklarınızla onarmaya çalışmayın. Oynatıcıyı kullanırken sorun yaşarsanız, servis talep etmeden önce aşağıdaki noktaları kontrol edin. Sorununuz hala çözülmediyse Philips web sitesini ziyaret edin (www.philips.com/welcome). Philips ile iletişime geçerken cihazı yakınıınızda bulundurun ve model numarası ile seri numarasını bildiğinizden emin olun.

Güç yok/Ses yok

- Ünitenin AC fişinin düzgün takıldığından emin olun.
- AC çıkışında güç olduğundan emin olun.
- Pillerin doğru takıldığından emin olun.
- Ses seviyesini ayarlayın.
- Dosya, ses dosyası değil. Bir ses dosyası seçin.

Ünite yanıt vermiyor

- AC fişini prizden çıkarıp yeniden takın ve ardından üniteyi tekrar açın.

Disk bulunamadı

- Bir disk takın.
- Diskin ters takılıp takılmadığını kontrol edin.
- Lensteki nem yoğunlaşması geçene kadar bekleyin.
- Diski değiştirin veya temizleyin.
- Tamamlanmış bir CD veya doğru formatta bir disk kullanın.

Zayıf radyo alımı

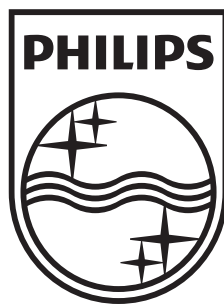
- Ünite ile TV'niz ya da video kaydedici arasındaki mesafeyi artırın.
- FM antenini tamamen açıp ayarlayın.

USB cihazı üzerindeki bazı dosyalar görüntülenmiyor

- USB cihazındaki klasör ya da dosya sayısı, belirli bir limiti aşmıştır. Bu durum bir arıza değildir.
- Bu dosyaların formatları desteklenmemektedir.

USB cihazı desteklenmiyor

- USB depolama cihazı, ünite ile uyumsuzdur. Başka bir depolama cihazını deneyin.



Specifications are subject to change without notice
© 2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

AZ382_12_UM_V1.0

